



Nuestra ref.: 19923/2022/1/ONM

5 de septiembre de 2022

Asunto: Supresión de los antiguos archivos asociados a la publicación *Weather Reporting* (WMO-No. 9), volumen A — Observing stations, relativos a la Herramienta de Análisis y Examen de la Capacidad de los Sistemas de Observación en Superficie el **14 de diciembre de 2022**

Finalidad: Notificar a la Secretaría de la Organización Meteorológica Mundial toda consulta o sugerencia al respecto

Estimado señor/Estimada señora:

Quisiera informarle que el 14 de diciembre de 2022 se suprimirán los antiguos archivos asociados a la publicación *Weather Reporting* (WMO-No. 9) (Informes meteorológicos), volumen A — Observing stations (Estaciones de observación), donde se presentan las estaciones de observación y el catálogo de la Organización Meteorológica Mundial (OMM) de radiosondas. Dichos archivos han sido sustituidos por la interfaz de programación de aplicaciones (API) web provista por la [Herramienta de Análisis y Examen de la Capacidad de los Sistemas de Observación en Superficie \(OSCAR/Superficie\)](#), que comenzó a funcionar en 2016. Por consiguiente, se invita a los usuarios de datos operativos, tales como los centros de predicción numérica del tiempo (PNT) que recopilan de forma automática información de esos archivos, a actualizar sus sistemas para que pasen a utilizar la API de OSCAR/Superficie.

Al objeto de facilitar las últimas etapas del proceso de migración, me gustaría destacar que en el [Manual del usuario de OSCAR/Superficie](#) se brinda información sobre cómo actualizar los sistemas operativos para que puedan utilizar la API web de OSCAR/Superficie.

Si lo desea, puede reenviar esta notificación a otros usuarios de su país de los que tenga conocimiento para informarles acerca de la supresión de los archivos indicados y los pasos requeridos para la migración. Sírvase enviar un correo electrónico a la Secretaría de la OMM (wis@wmo.int y oscar@wmo.int) si tuviese alguna consulta o sugerencia con respecto a la supresión de los archivos o la actualización de sus sistemas informáticos para que puedan utilizar la API de OSCAR/Superficie.

Quisiera aprovechar esta oportunidad para expresarle mi agradecimiento por su continuo apoyo a las actividades de la OMM.

Le saluda atentamente.

Dr. Wenjian Zhang
por el Secretario General

A los Representantes Permanentes de los Miembros ante la OMM

Copias: Asesores Hidrológicos
Coordinadores nacionales para el WIGOS, OSCAR/Superficie y el WIS